

Órdenes de
Manutención
para Niños
Expedidas por
el Estado de
Washington

Revisión

y

Modificación



Programa Estatal de Washington para Revisión y Modificación

La mayoría de órdenes para la manutención de niños son justas y razonables cuando son registradas. Tales órdenes no siempre se mantienen al día con los cambios de vida de las personas. Además, en 1998, la Legislatura del Estado de Washington cambió el sistema utilizado para determinar los montos de manutención. Este cambio podría hacer que las órdenes registradas en el pasado estén anticuadas. El proceso de poner al día o cambiar una orden se llama modificación.

¿Qué tipo de órdenes pueden ser modificadas?

Toda orden que tenga que ver con manutención de niños puede ser modificada. Eso incluye órdenes como decretos de divorcio, órdenes de manutención, y órdenes de paternidad. También incluyen órdenes administrativas registradas por la División Manutención para Niños (DCS).

¿Cómo funciona la modificación de mi orden de manutención de niños?

Con el objeto de empezar una acción para cambiar una orden, alguien presenta una petición en el tribunal o en un foro administrativo. También tiene que entregar tal petición al otro padre/madre involucrado/a en la acción. La petición es una solicitud por escrito en un formato particular. La petición informa al juez por qué y cómo quiere cambiar la orden. El juez tomará la decisión final sobre cuáles cambios se harán en su orden.

Hay dos formas de solicitar una modificación. Puede presentar una petición por su cuenta (con o sin abogado), o puede pedir a DCS que revise la orden y presente una petición en su nombre. Si su orden de manutención de niños es una orden judicial, la petición debe ser presentada en el tribunal. Si su orden es una orden administrativa, la petición tiene que ser presentada en la Oficina de Apelaciones.

¿Cómo me doy cuenta que mi orden necesita ser cambiada?

Petición por su cuenta:

No existe la manera de predecir exactamente el monto de manutención que el tribunal determinará ser correcto. Sin embargo, usted puede determinar si su orden varía de las normas actuales para manutención de niños. La Tabla Estatal para Manutención de Niños de Washington proporciona esas normas. Sume sus ingresos a los ingresos del otro padre/madre responsable según la Tabla. (Puede obtener copia de dicha Tabla del Administrador de los Tribunales o de su oficina local de DCS.)

DCS revisa su orden:

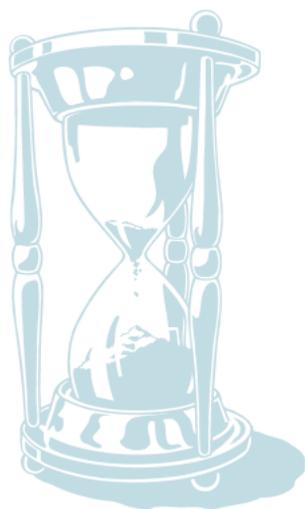
Si pide a DCS que revise su orden, nosotros determinamos si presentamos una petición o no. DCS usa varios criterios mínimos para revisar su orden. DCS establece tales estándares. Es posible que su orden no cumpla con los estándares mínimos de DCS. Esto no significa que su orden no puede ser modificada. Sólo significa que DCS no presentará la petición por usted. Aún así puede proceder con cambiar su orden por cuenta propia.

¿Cómo empiezo una acción de modificación?

Petición por su cuenta:

Lo primero que tiene que decidir es si quiere contratar a un abogado. Su abogado completará y servirá las peticiones necesarias. Tal vez quiera efectuar el cambio a su orden sin abogado. Al ser así, puede obtener los formularios necesarios del Administrador de los Tribunales. En algunos condados, hay formularios disponibles en el edificio del tribunal del condado. Si tiene problemas para encontrar los formularios en su comunidad, se puede poner en contacto con:

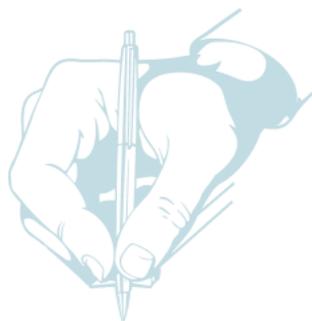
Administrator for the Courts
1206 South Quince
Olympia, WA 98504



DCS revisa su orden:

Puede solicitar una revisión de su orden de manutención de niños mediante la oficina local de DCS. Oficinas locales de DCS tienen copias de los formularios usados para hacer tal solicitud. (Nota: solicitar una revisión no siempre significa que se cambiará una orden.) Tiene que hacer su solicitud por escrito. Su orden tiene que estar en el sistema de DCS. Al no ser así, tiene que pedir que se registre su orden en el sistema de DCS. Esto significa que DCS también impondrá cumplimiento de las provisiones de manutención de niños y seguro médico según requiere la orden.

Por favor tome nota: DCS revisa ciertas órdenes automáticamente (sin solicitud), cuando el padre/madre de residencia recibe fondos de asistencia pública.



¿Necesito un abogado?

Petición por su cuenta:

No se requiere tener representación de abogado. Sin embargo, un abogado le puede ayudar en parte o en toda una acción. Si no contrata a un abogado, estará representándose a sí mismo.

No puede obtener consejo legal de Actuarios del Condado local. Los Actuarios del Condado sólo le pueden decir adonde presentar los formularios. En algunos condados la asociación de abogados locales puede tener un programa para ayudarle. Estos programas limitados proporcionan asistencia legal gratis a personas que califican. Para averiguar si existe tal programa en su comunidad, póngase en contacto con la Asociación de Abogados de su condado.

DCS revisa su orden:

DCS no le representará en ninguna acción presentada. DCS sólo facilita el proceso preparando la petición. Usted tiene que decidir si quiere representarse a sí mismo o hallar a un abogado que le represente. Puede contratar a un abogado en cualquier momento del proceso.

Normalmente es difícil encontrar respuestas a preguntas sobre asuntos legales o procedimientos judiciales. **SÓLO LOS ABOGADOS SON CALIFICADOS PARA PROPORCIONARLE CONSEJO LEGAL.** Siendo que DCS no le representa, DCS no puede proporcionar consejo legal a ninguna de las partes.

¿Empezar una modificación siempre significa que se cambiará la orden?

Petición por su cuenta:

El juez determinará si cambia la orden o no. El juez considera las pruebas provistas por ambas partes y sus abogados. El tribunal no siempre cambia una orden cuando alguien presenta una petición.

DCS revisa su orden:

Si pide a DCS que revise su orden, DCS revisa la orden basada en los ingresos actuales de ambas partes. DCS determina si su caso cumple con los criterios mínimos.

DCS usa los siguientes criterios para determinar si DCS solicitará un cambio de su orden:

- 1.** Han pasado por lo menos 35 meses desde que registraran su orden.
- 2.** Han pasado por lo menos 35 meses desde la última vez que DCS revisara su orden para considerar una modificación.
- 3.** DCS sabe donde viven ambas partes.
- 4.** El cambio propuesto de la manutención de niños es por lo menos 25%, y \$100 al mes superior o inferior al monto actual de manutención. Tal cambio tiene que igualar por lo menos \$2,400 durante la vigencia de la orden de manutención de niños. DCS solicitará la modificación de órdenes que no satisfacen el cambio de manutención si no se ha ordenado seguro médico.
- 5.** La acción cumple con las leyes y códigos administrativos actuales sobre acciones legales para cambiar una orden de manutención de niños.
- 6.** DCS también solicita modificar órdenes que no cumplen con el cambio mínimo de manutención si:
 - El cambio propuesto de manutención de niños, si se paga, proporciona suficiente ingreso para liberar a familias que reciben asistencia pública de la necesidad de tal asistencia; O
 - El cambio permite a familias elegibles, pero no recibiendo asistencia pública, a mantenerse libres de la necesidad de tal asistencia.

Si su caso cumple con estos estándares, DCS presentará una petición para cambiar la orden. El juez determinará si su orden será modificada o no.

Si una de las partes vive afuera del Estado de Washington, DCS puede mandar una solicitud de revisión a otro estado.

Si su caso no cumple con los estándares, DCS no presentará una petición en su caso. DCS le notificará y le dará 30 días para disputar la determinación.

¿Cuánto tiempo toma para cambiar mi orden judicial?

Petición por su cuenta:

El plazo de tiempo necesario para cambiar una orden de manutención puede variar. El sistema judicial de su condado puede tener largos atrasos. La cantidad y tipo de cuestiones que usted presenta puede aumentar el tiempo necesario. El desacuerdo de la otra parte con el cambio propuesto también puede atrasar una determinación.

DCS revisa su orden:

El gobierno federal requiere que DCS notifique a cada una de las partes antes de revisar una orden. Además, DCS tiene que informar a cada una de las partes sobre las determinaciones de la revisión. Tales requisitos de notificación agregan 60 días al proceso de modificar una orden. Pero una vez que DCS presente una petición, el plazo de tiempo es igual al que sería si usted hubiese presentado la petición por su cuenta.

No es requerido revisar y esperar 60 días cuando usted o su abogado presenta la petición. Si su orden requiere un cambio de inmediato, podría completar una modificación más rápido procediendo por su cuenta.

Además de manutención de niños ¿se referirá a otros asuntos la acción de modificación?

Petición por su cuenta:

A veces una de las partes desea presentar otros asuntos fuera de aquel de manutención. La petición presentada por cualquiera de las dos partes podría referirse a otros asuntos, por ejemplo estos podrían comprender visitas y tutela. La corte podría referirse a estos asuntos durante la audiencia.

DCS revisa su orden:

Las peticiones presentadas por DCS se referirán SOLAMENTE a las provisiones de su orden sobre manutención de niños y seguro médico. Usted o su abogado tiene que presentar la petición si desea discutir otros asuntos.

¿Cuánto me cuesta cambiar mi orden judicial?

Petición por su cuenta:

Si contrata a un abogado, no podemos calcular el costo. Los abogados pueden cobrar diferentes tasas. El trabajo legal en cada caso podría variar. El costo de presentar una petición de modificación con el actuario del condado es \$20.00.

DCS revisa su orden:

DCS pagará cualquier costo de presentación si decidimos pedir una modificación a su caso después de nuestra revisión. Actualmente DCS no cobra para revisar su orden ni para presentar una petición para cambiarla.

Para más información sobre cualquier de los servicios gratis de DCS, llame a su oficina local.

Fife	1-866-243-4449
Seattle	1-800-526-8658
Tacoma	1-800-345-9976
Everett	1-800-729-7580
Yakima	1-800-441-0859
Spokane	1-800-345-9982
Olympia	1-800-345-9964
Wenatchee	1-800-535-1113
Vancouver	1-800-345-9984
Kennewick	1-800-345-9981
Headquarters	1-800-442-KIDS
DCS Internet	http://www.wa.gov/dshs/dcs

